

برنامج  
الأغذية  
العالمي



Programme  
Alimentaire  
Mondial

World  
Food  
Programme

Programa  
Mundial  
de Alimentos

المجلس التنفيذي  
الدورة السنوية

روما، ١٨ - ٢١/٥/١٩٩٨

## هيئة مكتب المجلس التنفيذي

الرئيس:	السيدة/ ماريا أيولاليا خمينيز	(السلفادور)
نائب الرئيس:	السيدة/ لوري تراسي	(الولايات المتحدة الأمريكية)
عضو:	محمد مجيب الدين	(بنغلاديش)
عضو:	غبريهوت رداي	(إثيوبيا)
عضو:	لبومير ميتشك	(سلوفاكيا)
المقرر:	السيد/ كيالا كيا ماتيفا	(أنغولا)

قرارات وتوصيات الدورة السنوية للمجلس التنفيذي،  
١٩٩٨



Distribution: GENERAL  
**WFP/EB.A/98/10**  
27 May 1998  
ORIGINAL: ENGLISH

لدواعي الاقتصاد طبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ، فالرجو من السادة أعضاء الوفود والمراقبين أن يكتفوا بهذه النسخة أثناء الجلسات وألا يطلبوا نسخا إضافية منها إلا للضرورة القصوى.

## المحتويات

### الصفحة

3	جدول الأعمال	
3	تعيين المقرر	
		التقارير السنوية
3	التقرير السنوي للمديرة التنفيذية	١/١٩٩٨ م ت.س/١
3	التقرير السنوي المقدم من المجلس التنفيذي إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي وإلى مجلس منظمة الأغذية والزراعة عن أنشطة البرنامج لعام ١٩٩٧	٢/١٩٩٨ م ت.س/٢
		قضايا السياسات
4	الانتقال من الأزمة إلى الإنعاش	٣/١٩٩٨ م ت.س/٣
5	قضايا مستجدة ذات أهمية لبرنامج الأغذية العالمي	٤/١٩٩٨ م ت.س/٤
		تقارير التقييم
6	تقارير التقييم: خطة العمل للفترة ١٩٩٨ - ١٩٩٩	٥/١٩٩٨ م ت.س/٥
		التقارير الأخرى
6	تقرير عن خسائر ما بعد التسليم عن الفترة من (١٠/١/١٩٩٦ إلى ٣٠/٩/١٩٩٧)	٦/١٩٩٨ م ت.س/٦
7	تقارير وحدة التفتيش المشتركة	٧/١٩٩٨ م ت.س/٧
		مسائل التسيير والإدارة
7	تشكيل ملاك الموظفين الدوليين المهنيين في برنامج الأغذية العالمي - إحصاءات الموظفين حتى ٣١/١/١٩٩٨	٨/١٩٩٨ م ت.س/٨
7	المشتريات المحلية من الأغذية والبنود غير الغذائية	٩/١٩٩٨ م ت.س/٩
		أي أعمال أخرى
7	جماعة العمل بشأن توزيع مقاعد المجلس التنفيذي	١٠/١٩٩٨ م ت.س/١٠
8	جماعة العمل بشأن مراجعة طرق العمل واللائحة الداخلية للمجلس التنفيذي	١١/١٩٩٨ م ت.س/١١
	جدول الأعمال	الملحق الأول
	قائمة الوثائق	الملحق الثاني
	قائمة المشاركين	الملحق الثالث



## القرارات والتوصيات

### جدول الأعمال

اعتمد المجلس التنفيذي جدول الأعمال المقترح (الملحق الأول)

١٩٩٨/٥/١٨

### تعيين المقرر

وفقا لطرق العمل المتبعة عين المجلس السيد كيالا كيا ماتيفا (أنغولا) مقرا للدورة السنوية لعام ١٩٩٨.

ستقوم الأمانة بتنفيذ القرارات والتوصيات الواردة في هذه الوثيقة في ضوء مداولات المجلس التي ستضمن نقاطها الأساسية في وثيقة ملخص أعمال هذه الدورة.

١٩٩٨/٥/١٨

### التقارير السنوية

التقرير السنوي للمديرة التنفيذية لعام ١٩٩٧

١/١٩٩٨ م.ت.س/١

أجاز المجلس التقرير السنوي للمديرة التنفيذية لعام ١٩٩٧ (الوثيقة WFP/EB.A/98/3-A) وأوصى بأن تتم مراعاة التوصيات التي قدمت أثناء مداولات المجلس بشأن نموذج التقارير وتحليل العقبات والإنجازات عند صياغة التقارير السنوية في المستقبل.

وشدد المجلس على تعزيز منهج التركيز على البشر الذي يتبعه التقرير وتركيزه على أفقر البلدان والاهتمام الخاص الذي يوليه للنساء والأطفال وقيامه بتوجيه الموارد نحو تحقيق هذه الأهداف.

وأوصى المجلس بمواصلة تعزيز التعاون بين مختلف المنظمات متعددة الأطراف وبمشاركة البرنامج مشاركة تامة في عملية إصلاح الأمم المتحدة.

وأثنى المجلس على المديرة التنفيذية بشأن هذا التقرير والأعمال التي أنجزها البرنامج في عام ١٩٩٧. وعبر عن إجلاله لموظفي البرنامج الذين ضحوا بأرواحهم في عام ١٩٩٧ سعيا لإنقاذ حياة الكثيرين.

١٩٩٨/٥/١٨

التقرير السنوي المقدم من المجلس التنفيذي إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي وإلى مجلس منظمة الأغذية والزراعة عن أنشطة المجلس لعام ١٩٩٧

٢/١٩٩٨ م.ت.س/٢

أجاز المجلس التقرير السنوي المقدم إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي ومجلس منظمة الأغذية والزراعة عن أنشطة المجلس التنفيذي لعام ١٩٩٧ (الوثيقة WFP/EB.A/98/3-B). وأوصى بإحالته إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي ومجلس منظمة الأغذية والزراعة.

١٩٩٨/٥/١٩



## قضايا السياسات

## الانتقال من الأزمة إلى الإنعاش

١٩٩٨م ت.س/٣

أيد المجلس التقرير المعنون "الانتقال من الأزمة إلى الإنعاش" (الوثيقة WFP/EB.A/98/4-A) وكرر التأكيد على أن البرنامج، بحكم ولايته المزدوجة، يشغل مكانة تؤهله للإسهام في الانتقال من مرحلة الإغاثة إلى مرحلة التنمية، لاكتسابه خبرة قيمة في هذا المجال.

وأكد المجلس على أهمية علاقات الشراكة، وتحديد أدوار الوكالات وتكامل المساعدات. وكرر التأكيد على ضرورة قيام المستفيدين بدور ملموس في استراتيجية الإنعاش، وفقاً لإطار الأمم المتحدة للمساعدة الإنمائية.

وأيد المجلس التوصيات الواردة في التقرير:

لا تُستخدم فئة البرامج "عمليات الطوارئ" إلا للاستجابة لاحتياجات الطوارئ الحادة ولا تتجاوز فترة السنتين إلا في الحالات الاستثنائية فقط. وأثناء مرحلة عمليات الطوارئ تعد استراتيجية إنعاش في موعد لا يتجاوز الشهر الثامن عشر من عملية الطوارئ. وعلى البرنامج أن يبدأ في إدخال نهج إنعاش حيثما وأينما كان ذلك ملائماً حتى قبل وضع استراتيجية للإنعاش.

تهتدي مساندة البرنامج لعمليات الإغاثة الممتدة والإنعاش من الأزمة باستراتيجية إنعاش توفر الأساس المنطقي للعمل في حالات الإغاثة الممتدة والإنعاش، وتحدد دور ومبررات المعونة الغذائية والمناطق والمجموعات المعنية، كما تعين أشكال المساعدة.

ونقترح استراتيجية الإنعاش الأنشطة البرمجية وتشمل اقتراح التمويل، وتتضمن اعتمادات كافية للبنود غير الغذائية وإعداد استراتيجية الإنعاش. وتغطي الاستراتيجية فترة لا تتجاوز ثلاث سنوات وترفع إلى المجلس التنفيذي ليجيزها. وتبدأ الأنشطة حال انتهاء عملية الطوارئ الجارية وعند توافر الموارد اللازمة.

وتعاد تسمية فئة البرامج الحالية "عمليات الإغاثة الممتدة" لتغدو "عمليات الإغاثة الممتدة والإنعاش" وتصبح فئة البرامج التي يستخدمها البرنامج في الاستجابة لاحتياجات الإغاثة الممتدة والإنعاش. وستكون عمليات الإغاثة الممتدة والإنعاش هي الآلية التي تمول من خلالها أنشطة البرامج للإغاثة الممتدة والإنعاش المستحدثة في إطار استراتيجية الإنعاش.

وتشمل عمليات الإغاثة الممتدة والإنعاش آلية طوارئ للاستجابة إلى النكسات المحتملة وحوادث حالات طوارئ وكوارث جديدة. وسيمول ذلك من خلال تعديل الميزانية باستخدام تفويض الصلاحيات ذاته المستخدم للبرامج القطرية والمشروعات الإنمائية.

وسيعمل البرنامج بالتنسيق مع الشركاء ومن خلال آليات متعددة الوكالات ويشارك ويساند عمليات صياغة وتنفيذ الإطار الاستراتيجي المشترك للأمم المتحدة في الحالات التي تجري فيها صياغة مثل هذا الإطار؛ ويدعم عملية إطار الأمم المتحدة للمساعدة الإنمائية؛ ويشارك بنشاط في المشاورات بين الوكالات لتوسيع نطاق عملية النداء الموحد. وستربط استراتيجية الإنعاش في البرنامج بهذه العمليات قدر الإمكان. وبالإضافة إلى ذلك، فإن المكاتب القطرية ستشارك في عمليات تقدير الاحتياجات



بالتعاون مع الشركاء لتحديد المجموعات السكانية المحتاجة إلى المساعدة الغذائية، والمدة التي سيستغرقها ذلك، ونوع الأغذية المطلوبة وكميتها.

سنتقصر مشاركة البرنامج في عمليات نزع الألغام على دعم هذه العمليات في الأوضاع التي تعرقل فيها الألغام عمليات الاستجابة الغذائية الإنسانية وتحول دون إيصال الأغذية للمستفيدين منها ولا تتوافر فيها موارد مالية أخرى، وعلى استخدام الأغذية لمساندة البرامج المجتمعية المرتبطة مباشرة ببرامج نزع الألغام حينما تشكل المعونة الغذائية موردا ملائما. وقد تقدم مساعدات البرنامج في الحالات التي تدعم فيها المعونة الغذائية أنشطة الوكالات الأخرى وتشكل موردا مناسباً.

تصاغ عمليات تسريح المقاتلين في الأقطار الخارجة من مرحلة النزاع وتنفذ كجزء من استراتيجية للأمم المتحدة. ولن تشمل مساعدات البرنامج مساندة العناصر المسلحة في أي مرحلة من مراحل التسريح وإعادة الإدماج. وسيساعد البرنامج برامج استبدال الأسلحة بالغذاء في حالات مختارة تكون فيها الأغذية عنصراً مناسباً في إطار برنامج متكامل لتسريح المقاتلين.

وستراجع كل استراتيجية إنعاش بصفة دورية لضمان فعاليتها.

وستستعرض الخبرة المكتسبة في تنفيذ الإجراءات المطبقة عن طريق قرارات المجلس بعد مرور ثلاث سنوات لتقييم فعاليتها.

وستوضع توجيهات لتنفيذ هذه القرارات في شكل موجّهات تشغيلية.

١٩٩٨/٥/١٩

#### قضايا مستجدة ذات أهمية لبرنامج الأغذية العالمي

١٩٩٨/م.ت.س/٤

نظر المجلس في التقرير عن القضايا المستجدة ذات الأهمية لبرنامج الأغذية العالمي (الوثيقة WFP/EB.A/98/4-B)، وهي تحديداً: تجديد حيوية العمليات الإنمائية للبرنامج، وإصلاح الأمم المتحدة والتعاون على المستوى الميداني في تقديم المساعدات الإنمائية، والطابع متعدد الأطراف للأنشطة الإنمائية للبرنامج، وأبدى الملاحظات التالية:

(أ) بعد مناقشة قضية تعزيز تدخلات البرنامج الإنمائية، كرر المجلس تأكيداً على أهمية المعونة الغذائية بوصفها وسيلة للتنمية وشدد مرة أخرى، على الطبيعة الثنائية لولاية البرنامج المتمثلة في تقديم المعونة الغذائية في حالات الطوارئ ومن أجل التنمية. ووافق المجلس، من ناحية عامة، على عملية التشاور المفتوحة لجميع الدول الأعضاء في البرنامج وعلى الجدول الزمني الذي اقترحه الأمانة لمراجعة دور المعونة الغذائية في التنمية.

ووافق المجلس على مواصلة العمل في تحسين الأنشطة الإنمائية للبرنامج في إنشاء عملية مراجعة دور المعونة الغذائية في التنمية.

وحتى يتاح الوقت الكافي لأعضاء المجلس للقيام بالمشاورات اللازمة مع حكومات بلادهم بشأن الاقتراح الذي قدمته مجموعة بلدان أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي، اقترح أن تقوم هيئة مكتب المجلس، بالتعاون مع الأمانة، بالاتصال بأعضاء المجلس بشأن استكشاف فرص إجراء عملية



التشاور المقترح بين الحكومات. ووافق المجلس على أن هذه العملية لن تؤثر على الجدول الزمني الذي اقترحتة الأمانة.

(ب) شدد المجلس على الطبيعة متعددة الأطراف للبرنامج، وعبر عن قلقه لانخفاض المساهمات متعددة الأطراف. وحث الدول الأعضاء على بذل الجهد لزيادة المساهمات متعددة الأطراف، لاسيما للأنشطة الإنمائية.

(ج) شدد المجلس على أهمية البرمجة المشتركة والتنسيق الميداني والعمل المشترك، وأثنى على مبادرة البرنامج الواسعة وعمله لدعم إطار مساعدة الأمم المتحدة للتنمية.

وفيما يتعلق بالبرمجة المشتركة للبلدان التي تعيش حالة أزمة ربح المجلس بالقرار الذي اتخذ مؤخرا لتنفيذ أول استراتيجية لإطار مساعدة الأمم المتحدة للتنمية في أفغانستان، ويدعم المجلس مشاركة البرنامج في هذه المبادرة مع التنسيق الكامل مع الشركاء الآخرين وفقا لولاية البرنامج المحددة.

١٩٩٨/٥/١٩

### تقارير التقييم

تقارير التقييم: خطة العمل للفترة ١٩٩٨ - ١٩٩٩

١٩٩٨/م.ت.س/٥

نظر المجلس في خطة عمل التقييم الخاصة بالبرنامج للفترة ١٩٩٨ - ١٩٩٩ (الوثيقة WFP/EB.A/98/5). وكرر المجلس التأكيد على أهمية أنشطة التقييم وملائمة تعزيزها؛ وكذلك على ضرورة إيجاد توازن بين الأنشطة الإنمائية وأنشطة الطوارئ. وطلب المجلس إجراء مناقشة موسعة في المستقبل القريب بشأن مبادئ وطرق الرصد والتقييم، وأوصى بإدراج مؤشرات أساسية في تصميم المشروعات من أجل إتاحة الفرصة لتقييم تأثير المشروعات على المستفيدين في المستقبل. وأشار المجلس إلى أن التقييم ينبغي أن ينفذ بمشاركة البلدان المستفيدة.

١٩٩٨/٥/١٩

### التقارير الأخرى

تقارير عن خسائر ما بعد التسليم عن الفترة من ١/١٠/١٩٩٦ إلى ٣٠/٩/١٩٩٧

١٩٩٨/م.ت.س/٦

نظر المجلس في تقرير عن الخسائر في السلع بعد تسليمها إلى البلدان المستفيدة عن الفترة من ١/١٠/١٩٩٦ إلى ٣٠/٩/١٩٩٧ (الوثيقة WFP/EB.A/98/6). وأثنى على البرنامج لجهد المتواصل في تخفيض الخسائر في السلع وحثه على زيادة ذلك الجهد.

وأوصى المجلس بالآتي:

(أ) تطبيق نظام لتتبع مسار السلع خلال عام ١٩٩٨؛

(ب) مراجعة جميع الاتفاقيات الأساسية مع البلدان، وتعديلها عند الاقتضاء، للتيفن من أنها تشير بوضوح إلى مسألة الخسائر في السلع.

طلب المجلس من الأمانة أن تنقل قلق المجلس كتابة إلى حكومات البلدان التي تقع فيها خسائر في السلع تزيد عن ٢ في المائة من الكمية التي سلمت للبلد المستفيد.

١٩٩٨/٥/١٩



## تقارير وحدة التفتيش المشتركة

١٩٩٨/م.ت.س/٧

عند أخذ المجلس علماً بالوثيقة التي قدمتها الأمانة عن تقارير وحدة التفتيش المشتركة (الوثيقة WFP/EB.A/98/7)، أوصى هيئة مكتبه باستعراض التقارير التي تقدمها وحدة التفتيش المشتركة في المستقبل، وأن تقدم ملاحظاتها بشأنها للمجلس لينظر فيها.

١٩٩٨/٥/١٩

## مسائل التسيير والإدارة

تشكيل ملاك الموظفين الدوليين المهنيين في برنامج الأغذية العالمي - إحصاءات الموظفين حتى

١٩٩٨/م.ت.س/٨

١٩٩٨/١/٣١

أخذ المجلس علماً بالتقرير الإحصائي للموظفين حتى ١٩٩٨/١/٣١ (الوثيقة WFP/EB.A/98/8-A) وعبر عن رضاه عن المعلومات المقدمة فيه. وأوصى بمواصلة الجهود الرامية لتحسين التمثيل الجغرافي، وتجنب الإفراط في تمثيل بعض الأقاليم.

كما أوصى بزيادة نسبة النساء ونسبة الموظفين من البلدان النامية. وطلب المجلس النظر في إمكانية إطلاعه بشكل دوري على الكيفية التي شغلت بها الوظائف الخالية. وطلب المجلس من الأعضاء تقديم اقتراحاتهم بشأن مرشحهم لشغل الوظائف لتضمن أسمائهم في قوائم التوظيف المنتظر في البرنامج أو لشغل وظائف محددة معلن عنها.

١٩٩٨/٥/٢٠

## المشتريات المحلية من الأغذية والبنود غير الغذائية

١٩٩٨/م.ت.س/٩

نظر المجلس في تقرير عن المشتريات المحلية والإقليمية من الأغذية والبنود غير الغذائية (الوثيقة WFP/EB.A/98/8-B and Corr.1) الذي قدمته الأمانة، ووافق، من ناحية عامة، على التوصيات التي اشتمل عليها.

والمجلس إذ يؤكد أهمية المشتريات المحلية بحث الأمانة على أن تأخذ في الحسبان الدروس المستفادة وأن تكون على وعي بالآثار الإيجابية أو السلبية المحتملة لهذا النوع من الأنشطة على الإنتاج والأسعار والأسواق المحلية.

وطلب المجلس من الأمانة أن تقدم وثيقة توضح التحليل الذي تم إجراؤه وتفصل كيفية إجراء المشتريات المحلية في أفضل الظروف دون التسبب في أي آثار جانبية سلبية.

١٩٩٨/٥/٢٠

## أي أعمال أخرى

## جماعة العمل بشأن مراجعة توزيع مقاعد المجلس التنفيذي

١٩٩٨/م.ت.س/١٠

أحيط المجلس علماً بعمل جماعة العمل المعنية بمراجعة توزيع المقاعد في المجلس التنفيذي وأوصى بمواصلة الاجتماعات التشاورية بهذا الصدد بغية الوصول إلى نتائج محددة لذلك العمل. كما أحيط علماً بأن جماعة العمل ستحيل تقريرها إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي ومجلس منظمة الأغذية والزراعة

١٩٩٨/٥/٢٠



١١/١٩٩٨ م.ت.س/١١ جماعة العمل بشأن مراجعة طرق العمل واللائحة الداخلية للمجلس التنفيذي

أحيط المجلس علما بالتقدم المحرز في عمل جماعة العمل الخاصة بطرق عمل المجلس التنفيذي ولائحته الداخلية. وقرر أن تعد وثيقة تشتمل على اللائحة الداخلية المقترحة في الوقت المناسب لتقدم للدورة العادية الثالثة للمجلس لعام ١٩٩٨.

١٩٩٨/٥/٢٠



## الملحق الأول

### جدول الأعمال

- ١- اعتماد جدول الأعمال.
- ٢- تعيين المقرر.
- ٣- التقارير السنوية
  - (أ) التقرير السنوي للمديرة التنفيذية
  - (ب) التقرير السنوي المقدم من المجلس التنفيذي إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي وإلى مجلس منظمة الأغذية والزراعة عن أنشطة المجلس لعام ١٩٩٧.
- ٤- قضايا السياسات
  - (أ) الانتقال من الأزمة إلى الإنعاش
  - (ب) قضايا مستجدة ذات أهمية لبرنامج الأغذية العالمي
- ٥- تقارير التقييم
 

تقارير التقييم: خطة العمل للفترة ١٩٩٨ - ١٩٩٩
- ٦- تقرير عن خسائر ما بعد التسليم (الفترة من ١ / ١٠ / ١٩٩٦ حتى ٣٠ / ٩ / ١٩٩٧).
- ٧- تقارير وحدة التفتيش المشتركة.
- ٨- مسائل التسيير والإدارة
  - (أ) تشكيل ملاك الموظفين الدوليين المهنيين في برنامج الأغذية العالمي: إحصاءات الموظفين حتى ١٩٩٨/١/٣١
  - (ب) المشتريات المحلية من الأغذية والبنود غير الغذائية
- ٩- أي أعمال أخرى.
- ١٠- اعتماد القرارات والتوصيات.



## الملحق الثاني

## قائمة الوثائق

الرمز المرجعي للوثيقة	عنوان الوثيقة	البند من جدول الأعمال
WFP/EB.A/98/1	اعتماد جدول الأعمال	١
WFP/EB.A/98/3-A	التقرير السنوي للمديرة التنفيذية	٣ (أ)
WFP/EB.A/98/3-B	التقرير السنوي للمجلس التنفيذي إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي وإلى مجلس منظمة الأغذية والزراعة عن أنشطة المجلس لعام ١٩٩٧	٣ (ب)
WFP/EB.A/98/4-A	الانتقال من الأزمة إلى الإنعاش	٤ (أ)
WFP/EB.A/98/4-B	القضايا المستقبلية في مسار البرنامج	٤ (ب)
WFP/EB.A/98/5	تقارير التقييم: خطة العمل للفترة ١٩٩٨ - ١٩٩٩	٥
WFP/EB.A/98/6	تقرير عن خسائر ما بعد التسليم (الفترة من أكتوبر/ تشرين الأول ١٩٩٦ إلى سبتمبر/ أيلول ١٩٩٧)	٦
WFP/EB.A/98/7	تقارير وحدة التفتيش المشتركة	٧
WFP/EB.A/98/8-A	تشكيل ملاك الموظفين الدوليين في برنامج الأغذية العالمي	٨ (أ)
WFP/EB.A/98/8-B and Corr.1	المشتريات المحلية من الأغذية والبنود غير الغذائية	٨ (ب)
WFP/EB.A/98/10	اعتماد القرارات والتوصيات	١٠
<b>وثائق أخرى</b>		
WFP/EB.A/98/INF/1	معلومات للمشاركين	
WFP/EB.A/98/INF/1/Add.1	قائمة المشاركين	
WFP/EB.A/98/INF/2	الجدول الزمني المؤقت	
WFP/EB.A/98/INF/3	قائمة مؤقتة بالوثائق	
WFP/EB.A/98/INF/4* (أعيد إصدارها لأسباب فنية)	قائمة معدلة بمذكرات التفاهم والخطابات المتبادلة الموقعة بين برنامج الأغذية العالمي والمنظمات والهيئات الأخرى	
WFP/EB.A/98/INF/5	مبادئ توجيهية بشأن النزوح - مقدمة ومعلومات أساسية	
WFP/EB.A/98/INF/6	أرقام الهاتف وأرقام المكاتب	
WFP/EB.A/98/INF/7	عملية تشاور بشأن استعراض الأنشطة الإنمائية	



الرمز المرجعي للوثيقة	عنوان الوثيقة	البند من جدول الأعمال
WFP/EB.A/98/INF/8	العناصر الأساسية الواردة في التقرير المقدم إلى المجلس التنفيذي والخاصة بإحصاءات الموظفين في ١٩٩٨/١/٣١	
WFP/EB.A/98/INF/9	قائمة مؤقتة بالمشاركين	

## الملحق الثالث

الجزائر	السيدة/ حاربة يحيى الشريف
أنغولا	H.E. A. Abreu; Mr. K.K Mateva
استراليا	Mr. M. Commins; Ms. C. Walker
بنغلاديش	Mr. M. Kabir; H.E.M. Zamir; Mr. A.B. Chowdhury; Mr. Mr. Mejbahuddin
بلجيكا	Mombaerts; Ms. J. Gentile G. H.E. J. De Montjoye; Mr.
البرازيل	Ms. M. Gurgel Valente Da Costa
بوروندي	Mr. F. Nyabenda
الكاميرون	Mr. T. Ndivé Mokake
كندا	M.G. Ms. C. McAskie; Mr. E. Loevinsohn; Mr. J Devlin
الصين	H.E. L. Qu; Mr. X. Haijing; Mr. L. Zhengdong; Mr. Z. Zhongjun
كوبا	H.E. J. Nuiry Snchez
الدانمارك	
السلفادور	N.C. Ramirez
إثيوبيا	Mr. A. Andualem; Mr. G. Redai
فنلندا	
ألمانيا	H.E. D. Lincke; Mr. K.G. Dilg
الهند	H.E. K.P. Fabian; Ms. N. Gangadharan; . Mr. R.K. Vaish
إندونيسيا	Mr. I.N. Ardha
جمهورية إيران الإسلامية	Mr. M. Ebrahimi
اليابان	Mr. S. Fujita; Mr. T. Kikuchi; Mr. T. Ohashi; Mr. Y. Endo



الأردن	السيد/ سليمان العريبات، السيد/ ضماية حداد، السيد/ أحمد عريبات
المكسيك	Ms. M.A. Arriola Aguirre
هولندا	Mr. R. Ms. L. Remmelzwaal; Mr. E.J.N. Brouwers; Mr. R. Weiffenbach
نيجيريا	Mr. B.M. Ukpong; Mr. P.C. Okoh
النرويج	Mr. A. Eidhammer; Ms. T. Kongsvik; Mr. T. Grongstad
باكستان	Mr. A. Mahmood
باراغواي	H.E. O. Cabello Sarubbi; Mr. R.R. Inchausti Valdez
الإتحاد الروسي	H.E. V.A. Zvezdin; Mr. N. Ryjov; Mr. A. Pankin
المملكة العربية السعودية	السيد/ بندر الشلهوب
السنغال	Mr. A. Diouf
سلوفاكيا	Mr. L. Micek
السويد	H.E. R. Rasmusson
سويسرا	Mr. T. Erni; Mr. I.N. Marincek
تونس	السيد/ عبد الجليل بن عجمية، السيدة/ نرجس الدريدي، السيد/ محجوب اللمطي
الولايات المتحدة الأمريكية	Mr D Sheldon; Mr. T. Torrance; Ms L. Tracy; Mr. T. Oliver

## دول تحضر بصفة المراقب

الأرجنتين	Mr. A. Fernandez
النمسا	Mr. E. Zimmerl
بوركينافاسو	H.E. B. Damiba; Mr. A.A. Yameogo



كيب فيردي	Mr. E. Silva
شيلي	H.E. P. Medrano Rojas
كوستاريكا	Ms. Y. Gago
كوت ديفوار	Mr.S.B. Sei
قبرص	Mr. A. Roushias
الجمهورية التشيكية	
جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية	H.E. K. Hung Rim; H.E. S.C. Yun
إكوادور	
مصر	السيد/ أحمد خليفة، السيدة/ ناهد العشري
إريتريا	Mr. Y. Tensue
فرنسا	Mr. J.-L. Rysto
غانا	H.E. A.N. Enin; Mr. M.I. Seidu
اليونان	Mr. D.A. Kyvetos; Ms. C. Guini
غواتيمالا	Ms. R. Claverie de Sciolli
غينيا	Mr. S. Deen Bangoura
هايتي	Ms. S. Percy
الفاتيكان	H.E. Mons. A. Wagner; Mr. V. Buonomo; Mr. L. Bernardi; Mr G. Tedesco
هنغاريا	
إيرلندا	Mr. D. Beehan
إيطاليا	Mr. A. Treggiari; Mr. F. Ginocchio
خازخستان	Mr. B. Sadykov
كينيا	



ليسوتو	Ms. M. Ranooe
الجمهورية العربية الليبية	السيد/منصور مبروك الصغير
مدغشقر	Mr. Monja
ماليزيا	Mr.K.M. Tahir
مالطا	H.E.F. Montanaro Mifsud
مالي	Mr. A. Sall
مالطة	H.E. F. Montanaro Mifsud
موريتانيا	السيد/ طوارد ولد محمد أحيد
المغرب	السيد أحمد أفيال، السيد/ فخر الدين السعيدي
موزمبيق	
ميانمار	Mr. Y.Y. Myint
النيجر	Ms. H. Ibrahim
بنما	H.E. I. Bernal Maure; Mr. H. Maltez
بيرو	H.E. A.M. De Portella
البرنغال	Mr. P. Pinto da Silva
الجمهورية الكورية	Mr. K.S. Rho; Mr. J. Kwon
رومانيا	Mr. I. Pavel
جنوب أفريقيا	Mr. J.A. Thomas
أسبانيا	Mr. J. Piernavieja Niembro
سريلانكا	Mr. D. Kulatilleke
السودان	السيد/ محمد سعيد محمد على حربي



تايلند	Mr. C. Tiantong; Mr. K. Prasutsangchan
تركيا	
المملكة المتحدة	Mr. R. Fox; Mr. A. Beattie; Ms. S. Dunn
جمهورية تنزانيا المتحدة	Ms. P.M. Simon Hingi
فيتنام	Mr. N.T. Xuan Huong
اليمن	السيد/ أحمد الحوري
زيمبابوي	Mr. B. Mugobogobo

## منظمات أخرى

لجنة المجموعة الأوروبية	Mr. D. Taylor; Mr. Brucknor
-------------------------	-----------------------------

## منظمات ووكالات الأمم المتحدة

منظمة الأمم المتحدة	Mr. D. Zupka; Ms. K. Miranda-Saleme
منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة	Mr. D.A. Harcharik; Mr. M. Fitzpatrick; Mr. M. M.M. A. Rashid; Mr. Knowles; Mr. P. Kastanias; Mr. Brown; Mr. R. Bedouin J. Bamba; Ms.
منظمة العمل الدولية	Mr. W. Schiefelbusch
منظمة الأمم المتحدة للتربية والثقافة والعلوم	Mr. D. Berstecher
منظمة الصحة العالمية	Ms. M.G. Mokbel Genequand
مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين	Mr. J. Upadhyay

## المراقبون من المنظمات الحكومية الولية

اللجنة الدولية للصليب الأحمر	Mr. M. Studer
------------------------------	---------------



منظمة كاريتاس الخيرية الدولية

Mr. G. Schmalbruch

المنظمة الألمانية لمكافحة الجوع

Mr. G. Schmalbruch

منظمة فويس

Mr. G. Ruffini.

